



**ENVI\_PV(2018)0312\_1**

## **PROTOKOLAS**

2018 m. kovo 12 d. 19.00–20.30 val. neeilinis posėdis  
STRASBŪRAS

Posėdis pradėtas 2018 m. kovo 12 d., pirmadienį, 19.10 val. pirmininkaujant komiteto pirmininkei Adinai-Ioanai Vălean.

### **1. Darbotvarkės tvirtinimas**

ENVI\_OJ (2018)0312\_1

Patvirtinta šiame protokole pateikiama darbotvarkė.

### **2. Pirmininkės pranešimai**

- ***Klausymas dėl endokrininę sistemą ardančių medžiagų poveikio visuomenės sveikatai ir aplinkai:*** pirmininkė pranešė apie 2018 m. kovo 22 d., ketvirtadienį, 9.45–12.30 val. salėje JAN 6Q2 PETI komiteto kartu su ENVI komitetu rengiamą viešąjį klausymą „Endokrininę sistemą ardančių medžiagų poveikis visuomenės sveikatai ir aplinkai ir kaip pritaikyti ES teisės aktus remiantis gautomis peticijomis“. Visi komiteto nariai kviečiami jame dalyvauti.
- ***Pokyčiai ENVI komiteto sekretoriato:*** pirmininkė informavo, kad, priėmus sprendimą įsteigti specialųjį komitetą pesticidų klausimais, Christina Malmros ir Nora Hahnkamper-Vandenbulcke nuo 2018 m. kovo 12 d. bus komandiruotos į PEST specialiojo komiteto sekretoriatą, atitinkamai kaip sekretoriato vadovo ir administratoriaus pareigoms.
- ***Vertimas žodžiu*** atitiko komiteto kalbinius poreikius, buvo verčiama į 16 kalbų, išskyrus estų, latvių, maltiečių, gėlų, lietuvių, slovėnų ir slovakų.
- ***Elektroniniai posėdžio dokumentai / tiesioginė transliacija internetu:*** pirmininkė pranešė, kad, kaip įprasta, su posėdžio dokumentais galima susipažinti elektroniniu būdu naudojant programą „E-meeting“, o pats posėdis bus tiesiogiai transliuojamas internetu.

### 3. Posėdžių protokolų tvirtinimas:

- 2017 m. gruodžio 7 d.

PV – PE617.984v01-00

Protokolai patvirtinti.

### 4. Vykstančių tarpinstitucinių derybų ataskaita

Pagal Europos Parlamento darbo tvarkos taisyklių 69f straipsnį pirmininkė informavo komitetą apie trišalių dialogų, susijusių su toliau išvardytais dokumentais, rezultatus:

- Veterinariniai vaistai (F. Grossetête)
- Naujų sunkiųjų transporto priemonių išmetamo CO2 kiekio ir degalų sąnaudų stebėseną bei duomenų teikimas (D. Zoffoli)

### 5. Faktų nustatymo misijos į Amsterdamą dėl Europos vaistų agentūros būstinės perkėlimo (2018 m. vasario 22 d.) ataskaita

**Kalbėjo:** Giovanni La Via, Elisabetta Gardini, Nicola Caputo, Françoise Grossetête, Paul Brannen.

\*\*\* *Elektroninis balsavimas* \*\*\*

### 6. Europos vaistų agentūros būstinės vieta

ENVI/8/11697

\*\*\*I 2017/0328(COD) COM(2017)0735 – C8-0421/2017

Pranešėjas: Giovanni La Via (PPE)

PR – PE615.463v01-00

AM – PE616.891v01-00

DT – PE616.672v01-00

Atsakingas ENVI

komitetas:

Nuomonę BUDG – Sprendimas: nuomonės neteikti

teikiantis

komitetas:

CONT – Luke Ming Flanagan (GUE/NGL)

ITRE – Sprendimas: nuomonės neteikti

AGRI – Sprendimas: nuomonės neteikti

AFCO – Mercedes Bresso (S&D)

AD – PE616.913v02-00

AM – PE618.175v01-00

- Pranešimo projekto tvirtinimas

**Sprendimas:** iš dalies pakeistas nuomonės projektas patvirtintas (52 nariai balsavo už, 6 – prieš, 1 susilaikė) (vardinio balsavimo rezultatus žr. I priede).

\*\*\* *Elektroninio balsavimo pabaiga* \*\*\*

### 7. Kiti klausimai

Nebuvo.

## **8. Kiti posėdžiai**

- 2018 m. kovo 14 d. 14.00–15.30 val. (Strasbūras)
- 2018 m. kovo 19–20 d. (Briuselis)

\*\*\*

Posėdis baigtas 19.35 val.

**ПРИСЪСТВЕН ЛИСТ/LISTA DE ASISTENCIA/PREZENČNÍ LISTINA/DELTAGERLISTE/  
ANWESENHEITSLISTE/KOHALOLIJATE NIMEKIRI/KATAΣΤΑΣΗ ΠΑΡΟΝΤΩΝ/RECORD OF ATTENDANCE/  
LISTE DE PRÉSENCE/POPIS NAZOČNIH/ELENCO DI PRESENZA/APMEKLĒJUMU REĢISTRŠ/DALYVIŲ SAŖAŠAS/  
JELENLÉTI ÍV/REGÍSTRU TA' ATTENDENZA/PRESENTIELIJST/LISTA OBECNOŠCI/LISTA DE PRESENÇAS/  
LISTĂ DE PREZENȚĂ/PREZENČNÁ LISTINA/SEZNAM NAVZOČIH/LĂSNĂOLOLISTA/DELTAGARLISTA**

<p>Бюро/Mesa/Předsednictvo/Formandskabet/Vorstand/Juhatus/Προεδρείο/Bureau/Predsjedništvo/Ufficio di presidenza/Prezidijs/ Biuras/Elnökség/Prezydium/Birou/Predsednictvo/Predsedstvo/Puheenjohtajisto/Presidiet (*)</p>
<p>Adina-Ioana Vălean (P), Pavel Poc (VP)</p>
<p>Членове/Diputados/Poslanci/Medlemmer/Mitglieder/Parlamendiliikmed/Μέλη/Members/Députés/Zastupnici/Deputati/Deputāti/Nariai/ Kérviseelők/Membri/Leden/Posłowie/Deputados/Deputați/Jäsenet/Ledamöter</p>
<p>Margrete Auken, Pilar Ayuso, Ivo Belet, Biljana Borzan, Paul Brannen, Soledad Cabezón Ruiz, Nessa Childers, Birgit Collin-Langen, Miriam Dalli, Seb Dance, Angélique Delahaye, Bas Eickhout, José Inácio Faria, Karl-Heinz Florenz, Francesc Gambús, Elisabetta Gardini, Gerben-Jan Gerbrandy, Arne Gericke, Jens Gieseke, Julie Girling, Françoise Grossetête, Andrzej Grzyb, György Hölvényi, Anneli Jäätteenmäki, Karin Kadenbach, Kateřina Konečná, Giovanni La Via, Peter Liese, Jiří Maštálka, Susanne Melior, Miroslav Mikolášik, Rory Palmer, Piernicola Pedicini, Bolesław G. Piecha, Frédérique Ries, Annie Schreijer-Pierik, Daciana Octavia Sârbu, Estefanía Torres Martínez, Nils Torvalds, Jadwiga Wiśniewska, Davor Škrlec, Damiano Zoffoli</p>
<p>Заместници/Suplentes/Náhradníci/Stedfortrædere/Stellvertreter/Asendusliikmed/Αναπληρωτές/Substitutes/Suppléants/Zamjenici/ Supplenti/Aizstājēji/Pavaduojantysnariai/Póttagok/Sostituti/Plaatsvervangers/Zastępcy/Membros suplentes/Supleanți/Náhradníci/ Namestniki/Varajäsenet/Suppleanter</p>
<p>Renata Briano, Nicola Caputo, Jørn Dohrmann, Eleonora Evi, Christofer Fjellner, Lampros Fountoulis, Jan Huitema, Merja Kyllönen, Norbert Lins, Gesine Meissner, Alojz Peterle, Christel Schaldemose, Carlos Zorrinho</p>

200 (2)
Angelo Ciocca, Massimiliano Salini
206 (3)
53 (8) (Точка от дневния ред/Punto del orden del día/Bod pořadu jednání (OJ)/Punkt på dagsordenen/Tagesordnungspunkt/ Päevakorra punkt/Ημερήσια Διάταξη Σημείο/Agenda item/Point OJ/Тоčka dnevnoг reda/Punto all'ordine del giorno/Darba kārtības punkts/Darbotvarkēs punktas/Napirendi pont/Punt Agenda/Agendapunt/Punkt porządku dziennego/Ponto OD/Punct de pe ordinea de zi/Bod programu schůdze/Тоčka UL/Esityslistan kohta/Föredragningslista punkt)

Наблюдатели/Observadores/Pozorovatelé/Observatører/Beobachter/Vaatlejad/Παρατηρητές/Observers/Observateurs/Promatrači/Osservatori/Novērotāji/Stebėtojai/Megfigyelők/Osservatori/Waarnemers/Observatorzy/Observadores/Observatori/Pozorovatelia/Opazovalci/Tarkkailijat/Observatörer

По покана на председателя/Por invitación del presidente/Na pozvání předsedy/Efter indbydelse fra formanden/Auf Einladung des Vorsitzenden/Esimehe kutsel/Με πρόσκληση του Προέδρου/At the invitation of the Chair(wo)man/Sur l'invitation du président/Na poziv predsjednika/Su invito del presidente/Pēc priekšsēdētāja uzaicinājuma/Pirmininkui pakvietus/Az elnök meghívására/Fuq stedina tač-'Chairman'/Op uitnodiging van de voorzitter/Na zaproszenie Przewodniczącego/A convite do Presidente/La invitația președintelui/Na pozwanie predsedu/Na povabilo predsednika/Puheenjohtajan kutsusta/På ordförandens inbjudan

Съвет/Consejo/Rada/Rådet/Rat/Nōukogu/Συμβούλιο/Council/Conseil/Vijeće/Consiglio/Padome/Taryba/Tanács/Kunsill/Raad/Conselho/Consiliu/Svet/Neuvosto/Rådet (\*)

Комисия/Comisión/Komise/Kommissionen/Kommission/Euroopa Komisjon/Επιτροπή/Commission/Komisija/Commissione/Bizottság/Kummissjoni/Commissie/Komisja/Comissão/Comisie/Komisia/Komissio/Kommissionen (\*)

Други институции/Otras instituciones/Ostatní orgány a instituce/Andre institutioner/Andere Organe/Muud institutsioonid/Άλλα θεσμικά όργανα/Other institutions/Autres institutions/Druge institucije/Altre istituzioni/Citas iestādes/Kitos institucijos/Más intézmények/Istituzzjonijiet oħra/Andere instellingen/Inne instytucje/Outras Instituições/Alte instituții/Iné inštitúcie/Muut toimielimet/Andra institutioner/organ

Други учасници/Otros participantes/Ostatní účastníci/Endvidere deltog/Andere Teilnehmer/Muud osalejad/Επίσης Παρόντες/Other participants/Autres participants/Drugi sudionici/Altri partecipanti/Citi klātesošie/Kiti dalyviai/Más résztvevők/Partecipanti oħra/Andere aanwezigen/Inni uczestnicy/Outros participantes/Alți participanți/Iní účastníci/Drugi udeleženci/Muut osallistujat/Övriga deltagare

Секретариат на политическите групи/Secretaría de los Grupos políticos/Sekretariát politických skupin/Gruppenes sekretariat/Sekretariat der Fraktionen/Fraktsioonide sekretariaat/Γραμματεία των Πολιτικών Ομάδων/Secretariats of political groups/Secrétariat des groupes politiques/Tajništva klubova zastupnika/Segreteria gruppi politici/Politisko grupu sekretariāts/Frakciju sekretoriai/Képviseletcsoportok titkársága/Segretarjat gruppi politici/Fractiesecretariaten/Sekretariat Grup Politycznych/Secr. dos grupos políticos/Secretariate grupuri politice/Sekretariát politických skupin/Sekretariat političnih skupin/Poliittisten ryhmien sihteeristö/Gruppenas sekretariat	
PPE	Georgeta Vasile
S&D	Majella McCone, Andrew Flagg
ECR	Massimiliano Rizzo, Samuel George Douglas-Bate
ALDE	Wilhelm Bargum, Sasa Butorac, Aleš Pecka
GUE/NGL	Tiina Hartman, Maria Manta
Verts/ALE	Terhi Lehtonen
EFDD	
ENF	Sergio Garuzzo
NI	

Кабинет на председателя/Gabinete del Presidente/Kancelář předsedy/Formandens Kabinet/Kabinett des Präsidenten/Presidendi kantselei/Γραφείο Προέδρου/President's Office/Cabinet du Président/Ured predsednika/Gabinetto del Presidente/Priekšsēdētāja kabinets/Pirmininko kabinetas/Elnöki hivatal/Kabinett tal-President/Kabinet van de Voorzitter/Gabinet Przewodniczącego/Gabinete do Presidente/Cabinet Președinte/Kancelária predsedu/Urad predsednika/Puhemiehen kabinetti/Talmannens kansli	
Lauro Panella	
Кабинет на генералния секретар/Gabinete del Secretario General/Kancelář generálního tajemníka/Generalsekretærens Kabinet/Kabinett des Generalsekretärs/Peasekretäri büroo/Γραφείο Γενικού Γραμματέα/Secretary-General's Office/Cabinet du Secrétaire général/Ured glavnog tajnika/Gabinetto del Segretario generale/Generalsekretära kabinets/Generalinio sekretoriaus kabinetas/Főtitkári hivatal/Kabinett tas-Segretarju Generali/Kabinet van de secretaris-generaal/Gabinet Sekretarza Generalnego/Gabinete do Secretário-Geral/Cabinet Secretar General/Kancelária generálneho tajomníka/Urad generalnega sekretarja/Pääsihteerin kabinetti/Generalsekreterarens kansli	
Генерална дирекция/Dirección General/Generální ředitelství/Generaldirektorat/Generaldirektion/Peadirektoraat/Γενική Διεύθυνση/Directorate-General/Direction générale/Glavna uprava/Direzione generale/Generāldirektorāts/Generalinis direktoratas/Főigazgatóság/Direttorat Generali/Direktoraten-generaal/Dyrekcja Generalna/Direcção-Geral/Direcții Generale/Generálne riaditeľstvo/Generalni direktorat/Pääosasto/Generaldirektorat	
DG PRES	Vaia Vaena
DG IPOL	
DG EXPO	
DG EPRS	
DG COMM	Baptiste Chatain
DG PERS	
DG INLO	
DG TRAD	
DG INTE	
DG FINS	
DG ITEC	
DG SAFE	

Правна служба/Servicio Jurídico/Právní služba/Juridisk Tjeneste/Juristischer Dienst/Öigusteenistus/Νομική Υπηρεσία/Legal Service/ Service juridique/Pravna služba/Servizio giuridico/Juridiskais dienests/Teisės tarnyba/Jogi szolgálat/Servizz legali/Juridische Dienst/ Wydział prawny/Serviço Jurídico/Serviciu Juridic/Právný servis/Oikeudellinen yksikkö/Rättstjänsten
Секретариат на комисията/Secretaría de la comisión/Sekretariát výboru/Udvalgssekretariatet/Ausschusssekretariat/Komisjoni sekretariaat/Γραμματεία επιτροπής/Committee secretariat/Secrétariat de la commission/Tajništvo odbora/Segreteria della commissione/ Komitejas sekretariāts/Komiteto sekretariatas/A bizottság titkársága/Sekretarjat tal-kumitat/Commissiesecretariaat/Sekretariat komišji/ Secretariado da comissão/Sekretariat comisie/Sekretariat odbora/Valiokunnan sihteeristö/Utskottssekretariatet
Sabina Magnano, Alette Carré, Nora Hahnkamper-Vandenbulcke, Christina Malmros, Bozica Matic
Сътрудник/Asistente/Asistent/Assistent/Assistenz/Βοηθός/Assistant/Assistente/Paġis/Padějėjas/Asszisztens/Asystent/Pomočnik/ Avustaja/Assisterter
Margareta Broodcoorens

- \* (P) = Председател/Presidente/Předseda/Formand/Vorsitzender/Esimees/Πρόεδρος/Chair(wo)man/Président/Predsjednik/Priekšsēdētājs/  
 Pirmininkas/Elnök/Chairman/Voorzitter/Przewodniczący/Preşedinte/Predsednik/Puheenjohtaja/Ordförande
- (VP) = Заместник-председател/Vicepresidente/Místopředseda/Næstformand/Stellvertretender Vorsitzender/Aseesimees/Αντιπρόεδρος/  
 Vice-Chair(wo)man/Potpredsjednik/Vice-Président/Potpredsjednik/Priekšsēdētāja vietnieks/Pirmininko pavaduotojas/Alelnök/  
 Vīci 'Chairman'/Ondervoorzitter/Wiceprzewodniczący/Vice-Présidente/Vicepreşedinte/Podpredseda/Podpredsednik/  
 Varapuheenjohtaja/Vice ordförande
- (M) = Член/Miembro/Člen/Medlem./Mitglied/Parlamendiliige/Μέλος/Member/Membre/Član/Membro/Deputāts/Narys/Képviselő/  
 Membro/Lid/Członek/Membro/Membro/Člen/Poslanec/Jäsen/Ledamot
- (F) = Длъжностно лице/Funcionario/Úředník/Tjenestemand/Beamter/Ametnik/Υπάλληλος/Official/Fonctionnaire/Dužnosnik/  
 Funzionario/Ierēdnis/Pareigūnas/Tisztviselő/Ufficjal/Ambtenaar/UrządNIK/Funcionário/Funcionar/Úradník/Uradnik/Virkamies/  
 Tjänsteman

**Results of roll-call votes**

**Contents**

1. 1. Location of the seat of the European Medicines Agency - Giovanni La Via (PPE)..... 9  
1.1. Final vote ..... 9

Key to symbols:

+ : in favour

- : against

0 : abstention



1. 1. Location of the seat of the European Medicines Agency - Giovanni La Via (PPE)

1.1. Final vote

52	+
ALDE	Gerben-Jan Gerbrandy, Jan Huitema, Anneli Jäätteenmäki, Gesine Meissner, Frédérique Ries, Nils Torvalds
ECR	Arne Gericke, Bolesław G. Piecha, Jadwiga Wiśniewska
EFDD	Eleonora Evi, Piernicola Pedicini
GUE/NGL	Kateřina Konečná, Merja Kyllönen, Jiří Maštálka, Estefanía Torres Martínez
PPE	Pilar Ayuso, Ivo Belet, Birgit Collin-Langen, Angélique Delahaye, José Inácio Faria, Christofer Fjellner, Karl-Heinz Florenz, Francesc Gambús, Jens Gieseke, Julie Girling, Françoise Grosseleté, Andrzej Grzyb, György Hölvényi, Giovanni La Via, Peter Liese, Norbert Lins, Miroslav Mikolášik, Alojz Peterle, Annie Schreijer-Pierik, Adina-Ioana Vălean
S&D	Biljana Borzan, Paul Brannen, Soledad Cabezón Ruiz, Nessa Childers, Miriam Dalli, Seb Dance, Karin Kadenbach, Susanne Melior, Rory Palmer, Emilian Pavel, Pavel Poc, Christel Schaldemose, Daciana Octavia Sărbu, Carlos Zorrinho
VERTS/ALE	Margrete Auken, Bas Eickhout, Davor Škrlec

6	-
ECR	Jørn Dohrmann
PPE	Elisabetta Gardini, Massimiliano Salini
S&D	Renata Briano, Nicola Caputo, Damiano Zoffoli

1	0
ENF	Angelo Ciocca

Corrections to vote	
+	
-	
0	